

**POY** LATAM

Fotografía  
Amateur

Éste es un año diferente, la crisis sanitaria nos ha obligado a repensarnos. Queremos que un público más amplio, que incluya a fotógrafos aficionados e independientes, nos ayude a reflexionar sobre la crisis que estamos viviendo. Esta sección del concurso tendrá lugar en instagram y será juzgada por los mismos jueces del POY Latam. Los ganadores recibirán un premio de \$1.000 dólares.

## Esta sección del concurso está abierta solo a fotógrafos aficionados o independientes.

**Hemos creado tres categorías amateur** auspiciadas por Janssen, como parte de su iniciativa Salud sin Pausa, que busca resaltar la importancia de pacientes de enfermedades diferentes al COVID-19, la enorme tarea que realizan cuidadores como médicos y enfermeras, y la necesidad de proteger la salud mental en estos tiempos de pandemia.

**Conozca aquí a nuestros jueces:**

<https://poylatam.org/jueces2021/>

**En esta sección del concurso solo se podrá participar mediante © Instagram.**

*Para participar en las categorías amateur, siga las siguientes instrucciones:*

1. Vaya al perfil de © Instagram de @poy\_latam
2. Siga a Poy Latam

3. Escoja una o más fotos en la mejor resolución posible de acuerdo a la categoría(s) en la(s) que desea participar: Pacientes, cuidadores y/o salud mental
4. Es preferible que no use un filtro, o que este sea lo menos invasivo.
5. En la descripción/caption, explique brevemente lo que está sucediendo en la foto.
6. Añada a la descripción/caption el usuario “@poy\_latam” y el hashtag requerido según la categoría:

**Pacientes: #SaludSinPausaPacientes**

**Cuidadores: #SaludSinPausaCuidadores**

**Salud Mental: #SaludMentalSinPausa**

Puede editar la descripción de una foto previamente publicada este año. **Se aceptarán fotos subidas o etiquetadas hasta el 31 de enero de 2021. Se juzgará los trabajos el día 6 de febrero de 2021.**

Las imágenes deben respetar la integridad de la escena y las circunstancias reales. Sólo si se trata de retratos se permiten fotos posadas y/o construidas.

\* Cada categoría tendrá un ganador, y cada uno recibirá un premio de \$1,000 dólares americanos

**01 Pacientes:** Una fotografía que capture la experiencia de pacientes que le hacen frente a enfermedades diferentes al COVID-19 en este tiempo de pandemia. Esta categoría está enfocada en retratar pacientes alrededor de Latinoamérica que padecen enfermedades como cáncer, hipertensión arterial, mieloma múltiple, psoriasis entre muchas otras y que han visto como el mundo se ha puesto en pausa, pero sus enfermedades no lo han hecho. El respeto a la dignidad del sujeto es esencial.

**Hashtag #SaludSinPausaPacientes**

**02 Cuidadores:** Una fotografía que capture la pasión y dedicación que los cuidadores (médicos, enfermeras, prestadores de salud, familiares y amigos) han demostrado por sus pacientes. Esta categoría está dedicada a aquellos que hacen un trabajo silencioso cuidando de pacientes o seres queridos y que no le han puesto pausa a su admirable labor.

**Hashtag #SaludSinPausaCuidadores**

**03 Salud mental:** Una fotografía que capture la importancia de la salud mental en tiempos de pandemia. Esta categoría busca mostrar estrategias que las personas están empleando para cuidar de su salud mental, física y emocional durante la pandemia del COVID-19.

**Hashtag #SaludMentalSinPausa**

# PASO A PASO



2

Siga poy\_latam

1

Vaya a poy\_latam en instagram

Ir para poy\_latam em instagram

3

Escoja una fotografia de su libreria

Escolha uma foto na biblioteca de fotos do seu telefone



# PASO A PASO

< New Post Share



La señora Blanca Pérez, de Armenia, Colombia, es paciente de un caso serio de insuficiencia renal y tiene que someterse a diálisis permanente. Durante la pandemia los pacientes como ella han estado en grave peligro por el retraso o cancelación de varias sesiones de diálisis. @poy\_latam #saludsinpausapacientes

Tag People

Armenia- Quindio  
Armenia

Facebook Pablo Corral Vega

Twitter

Tumblr

ミクシィ

Advanced Settings >



5

Escriba una explicación de lo que pasa en la foto

> Escreva um explicação do que acontece na foto

Caption OK



los pacientes como ella han estado en grave peligro por el retraso o cancelación de varias sesiones de diálisis. @poy\_latam #salud

# #saludsinpausa  
217 posts

# #saludsinpausapacientes  
5 posts

# #salud  
23.6M posts

# #saludmental  
1.8M posts

# #saludable

«salud»

q w e r t y u i o p  
a s d f g h j k l ñ  
↑ z x c v b n m ↵  
123 🌐 🗣️ espacio @ #

6

Incluya en la leyenda el hashtag de la categoría y @poy\_latam

Incluir na lenda o hashtag do Categoria e @poy\_latam



# ¿TIENE TODO?

 **pablocorralvega**  
Armenia- Quindío



[View Insights](#) [Promote](#)

   

pablocorralvega La señora Blanca Pérez, de Armenia, Colombia, es paciente de un caso serio de insuficiencia renal y tiene que someterse a diálisis permanente. Durante la pandemia los pacientes como ella han estado en grave peligro por el retraso o cancelación de varias sesiones de diálisis.  
[@poy\\_latam](#) [#saludsinpausapacientes](#)

12 seconds ago - [See Translation](#)

**3** ¿Siguió a [poy\\_latam](#) y escribió [@poy\\_latam](#) en el pie de foto?  
Vocé siguiu [poy\\_latam](#) e escreveu [@poy\\_latam](#) na legenda?

**2** ¿Incluyó el hashtag de la categoría correcta?  
Vocé incluiu a hashtag para a categoria escolhida?

**1** ¿Explicó lo que pasa en la foto?  
Vocé explicou o que está acontecendo na foto?

# POY LATAM

**Nota:** Las fotografías presentadas a concurso no serán usadas por Janssen fuera del contexto de la promoción del POY Latam y sus ganadores. Cualquier uso diferente será acordado directamente por Janssen y los fotógrafos, previo el pago de una compensación apropiada.

## **¿Puedo enviar fotos de otros temas distintos a los descritos en las categorías?**

No, estas categorías están abiertas únicamente a los temas explicados en las categorías. Puedes participar en el concurso profesional si tienes otros temas.

## **¿Pueden participar fotografías de pacientes de enfermedades diferentes a las enunciadas en las categorías?**

Sí, pueden ir más allá de las patologías que enunciamos. Buscamos que estas categorías destaquen lo que ha significado este año para los pacientes diferentes a las personas contagiadas por COVID-19.

## **¿Puedo enviar fotos sobre pacientes de Covid-19?**

No, estas categorías especiales buscan resaltar lo que ha ocurrido con pacientes de otras enfermedades y con los cuidadores que tratan estas enfermedades diferentes al COVID-19. La categoría de salud mental busca mostrar lo que las personas han hecho para mantener su salud mental, y en este sentido se puede mostrar una gran variedad de actividades y situaciones del encierro y de la nueva normalidad. Por otro lado, en el concurso profesional hay muchas categorías apropiadas para presentar fotos de cualquier aspecto de la pandemia, o de cualquier otro tema.

## **¿Cuántas fotos puedo postear por categoría?**

Hasta un máximo de tres fotos individuales por categoría.

## **¿Puedo participar en más de una categoría con fotos diferentes?**

Sí, puedo presentar hasta 3 fotos distintas por categoría.

## **¿Puedo participar en más de una categoría con la misma foto?**

No, sólo se puede subir una vez una misma foto, en una sola categoría.

## **¿Puedo participar en las categorías amateur y en las categorías profesionales?**

Sí eres fotógrafo amateur puedes participar en el concurso profesional, pero estarás sometido a las mismas exigencias que los fotógrafos profesionales. Los fotógrafos profesionales deberán participar exclusivamente en el concurso dirigido a profesionales.

## **Soy fotógrafo freelance, y mi principal fuente de ingreso no es la fotografía. ¿Puedo participar en el concurso amateur?**

Sí, puedes hacerlo. Pero recuerda que hay una mayor variedad de categorías en el concurso profesional.



## **¿Un collage de fotografías o diseño gráfico puede competir en esta categoría?**

No. Buscamos fotografías documentales, es decir imágenes que capturen momentos reales. Las fotos posadas o construidas solo serán permitidas si es que se trata de retratos. Y en ningún caso se permitirá collages o dípticos, excepto en la categoría profesional Nuestra Mirada.

## **¿Puedo enviar mis fotos por correo electrónico o por otro medio?**

No, en la sección amateur del concurso se puede participar únicamente por medio de © Instagram. Las otras secciones tiene otras reglas.

## **¿Puedo participar si no tengo una cámara profesional?**

Esta es una categoría para personas aficionadas a la fotografía o independientes. Buscamos fotos con calidad y que cuenten una historia. Sin embargo, los jueces no evaluarán las fotos conforme al dispositivo, sino en razón de su contenido. Puedes utilizar una cámara o un celular.

## **¿Puedo reflejar personas con patologías de salud mental?**

Pueden participar fotografías que reflejen cualquier enfermedad diferente al COVID-19.

## **¿Debo tener mi cuenta de Instagram pública?**

Si, tiene que ser una cuenta pública.

## **¿Puedo subir fotos en otras redes sociales?**

Si, tus fotos podrán estar publicadas en otras redes sociales. Sin embargo, solamente entrarán en concurso las fotografías que estén publicadas en Instagram.

## **¿Cuándo puedo subir mis fotografías a Instagram?**

Puedes subir tus fotos a partir del 30 de noviembre. No se aceptarán fotografías que se hayan publicado después del 31 de enero de 2021.

## **¿Puedo subir una foto que ya haya subido en redes?**

Si, puedes modificar la descripción y agregar nuestros requisitos. Esto permitirá que esta foto participe en el concurso.

## **¿Habrá premios?**

Si, cada categoría tendrá un ganador. El premio por categoría es de \$1.000 dólares americanos.

[poylatam.org](https://poylatam.org)